



INVESTICE DO ROZVOJE VZDĚLÁVÁNÍ

Jméno autora: Mgr. Jana Vrbová
Datum vytvoření: 08.07.2012
Číslo DUMu: VY_32_INOVACE_10_NJ_b

Ročník: II.

Vzdělávací oblast: jazykové vzdělávání a komunikace

Vzdělávací obor: německý jazyk

Tematický okruh: testování – slovní zásoba

Téma: jídlo a pití, v restauraci

Metodický list/anotace:

studenti doplňují tabulku v pracovním listě
při opravě použijeme řešení promítané přímo na plátno

Přeložte:

mléko	máslo	sýr	chleba	houška
čaj	káva	pivo	víno	minerálka
polévka	maso	ryba	řízek	kuře
ovoce	hruška	jablko	jahody /mn.č./	třešně /mn.č./
zelenina	rajčata /mn.č./	paprika	okurka	mrkev
brambory/mn.č./	hranolky/mn.č./	rýže	knedlík	sklenička
sůl	pepř	hořčice	kečup	ubrus
vidlička	nůž	lžíce	talíř	stůl
zmrzlina	koláč	salám	vejce /j.č./	citron

Přeložte rozhovor:

V restauraci

- Co si přejete?
- Je ten stůl volný?
- Ne, je bohužel obsazený.
- Přineste nám jídelní lístek, prosím.
- Pane vrchní, platit prosím.
- Dohromady nebo zvlášť?
- Dělá to 34,25 Euro.
- Děkuji, to je v pořádku.

ŘEŠENÍ:

mléko	máslo	sýr	chleba	houska
Milch	Butter	Käse	Brot	Brötchen
čaj	káva	pivo	víno	minerálka
Tee	Kaffee	Bier	Wein	Mineralwasser
polévka	maso	ryba	řízek	kuře
Suppe	Fleisch	Fisch	Schnitzel	Hähnchen
ovoce	hruška	jablko	jahody /mn.č./	třešně /mn.č./
Obst	Birne	Apfel	Erdbeeren	Kirschen
zelenina	rajčata /mn.č./	paprika	okurka	mrkev
Gemüse	Tomaten	Paprika	Gurke	Karotte
brambory/mn.č./	hranolky/mn.č./	rýže	knedlík	sklenička
Kartoffeln	Pommes frites	Reis	Knödel	Glas
sůl	pepř	hořčice	kečup	ubrus
Salz	Pfeffer	Senf	Ketchup	Tischdecke
vidlička	nůž	lžice	talíř	stůl
Gabel	Messer	Löffel	Teller	Tisch
zmrzlina	koláč	salám	vejce /j.č./	citron
Eis	Kuchen	Wurst	Ei	Zitrone

V restauraci

- Co si přejete?
- Je ten stůl volný?
- Ne, je bohužel obsazený.
- Přineste nám jídelní lístek, prosím.
- Pane vrchní, platit prosím.
- Dohromady nebo zvlášť?
- Dělá to 34,25 Euro.
- Děkuji, to je v pořádku.

Im Restaurant

- Was wünschen Sie?
- Ist der Tisch frei?
- Nein, er ist leider besetzt.
- Bringen Sie uns die Speisekarte, bitte.
- Herr Ober, zahlen bitte.
- Zusammen oder getrennt?
- Das macht 34,25 Euro.
- Danke, stimmt so.

Literatura:

MEJZLÍKOVÁ, Šárka a Il. Richard FISCHER. DRAHOMÍRA
KETTNEROVÁ, Lea Tesařová. Cvičebnice německé slovní zásoby:
Übungsbuch des deutschen Wortschatzes : 25 tematických okruhů
nejen k maturitě. Vyd. 1. Brno: Didaktis, c2006, 168 s. Language
practice books. ISBN 80-735-8056-X.